

423806-2026 - Wettbewerb

Finnland – Reparatur, Wartung und zugehörige Dienste in Verbindung mit Straßen und anderen Einrichtungen – Katu- ja liikuntapaikkavalojen huolto- ja korjaus- sekä nostolaittepalvelu

OJ S 117/2026 19/06/2026

**Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Dienstleistungen**

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Rovaniemen kaupunki

E-Mail: hankintapalvelut@rovaniemi.fi

Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Katu- ja liikuntapaikkavalojen huolto- ja korjaus- sekä nostolaittepalvelu

Beschreibung: Hankinnan kohteena ovat Rovaniemen kaupungin teknisten ja vapaa-ajan palveluille sekä tilapalvelukeskukselle tilattavat katu- ja liikuntapaikkavalojen huolto- ja korjaus- sekä nostokoriautopalvelut. Hankintaan sisältyy ennakoiva kunnossapito- ja vikakorjauspalvelu kattaen: - Asemakaava-alueen katu- ja puistovalaistuksen valaisimet, pylväät, kaapeloinnit ja ohjausjärjestelmät - Muun kuin asemakaava-alueen yksityisteiden ja puistovalaistuksen valaisimet, pylväät, kaapeloinnit, ilmajohdot ja ohjausjärjestelmät - Mahdolliset erikoiskohteet esim. alikulut, torialueet, sillat, satama-alueet - Latureittien ja ulkoliikuntapaikkojen valaisimet, pylväät, kaapeloinnit ja ohjausjärjestelmät - Jouluväliojen ja somistusten asentaminen ja purkaminen, sekä - Nostokoriautopalvelut Tarkempi kuvaus hankinnan kohteesta on kuvattu tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä. Hankinta tehdään yhtenä kokonaisuutena, eikä sitä jaeta osiin. Tämän hankinnan osalta voidaan tilanteen niin vaatiessa, hankkia myös vähäisessä määrin hankinnan kohteen ulkopuolisia samaan palvelukokonaisuuteen kuuluvia palveluita. Hankinnat tehdään ensisijaisesti hintatiedusteluna. Rovaniemen kaupungin Tilapalvelukeskus on liittynyt Numera Palvelut Oy:n Vuokrattavat rakennuskoneet- ja laitteet -yhteishankintaan, jonka kautta Tilapalvelukeskus hankkii ja vuokraa nostolaitteita. Lisäksi tilaajan omat sähköasentajat voivat huoltaa ja korjata hankinnan kohteena olevia valaisimia ja valonlähteitä. Sopimus ei muodosta toimittajalle yksinoikeutta tuottaa ao. palveluita eikä tilaajalle määräostovelvoitetta.

Kenntung des Verfahrens: fbbded2a-5c90-4b3c-b3c1-46f35a0231db

Interne Kennung: ROIDno-2026-2926

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

Zentrale Elemente des Verfahrens: Hankintamenettelyn vaiheet ovat seuraavat:

Hankintayksikkö 1. Avaa tarjoukset 2. Tarkastaa tarjoajan soveltuvuuden 3. Tarkastaa tarjousten tarjouspyynnön mukaisuuden 4. Vertailee tarjoukset 5. Tekee hankintapäätöksen ja antaa päätöksen tiedoksi asianosaisille 6. Solmii hankintasopimuksen valitun tarjoajan kanssa. Hankintapäätös lähetetään sähköisesti tarjoajan ilmoittamaan sähköpostiosoitteeseen.

Tarjoajan katsotaan saaneen päätöksen tiedoksi sähköpostin lähettämispäivänä. Tarjoaja on vastuussa siitä, että antamansa yhteystieto on oikea ja virheetön ja sitä luetaan säännöllisesti

koko hankintaprosessin ajan. Hankintasopimus ei synny hankintaa koskevalla päätöksellä tai sen tiedoksiannolla. Hankintasopimus syntyy vasta kirjallisen sopimuksen allekirjoittamisella. Hankintasopimus voidaan tehdä aikaisintaan 14 päivän kuluttua siitä, kun tarjoaja on saanut tai hänen katsotaan saaneen päätös perusteluineen tiedoksi. Tarjousasiakirjat ovat saatavilla vain suomen kielellä. Tarjouspyyntöä koskevat asiakirjat ovat tämän hankintailmoituksen liitteenä ja ovat vapaasti ja maksutta saatavissa tarjouspalvelu.fi-portaalissa.

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 50230000 Reparatur, Wartung und zugehörige Dienste in Verbindung mit Straßen und anderen Einrichtungen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 50232100 Wartung von Straßenbeleuchtungen

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Lappi (FI1D7)

Land: Finnland

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Hankintasopimus solmitaan yhden (1) toimittajan kanssa.

Sopimuskausi on neljä (4) vuotta, jonka jälkeen se voi jatkua toistaiseksi voimassa olevana.

Hankintayksikkö tarkastelee toistaiseksi voimassa olevan sopimuksen

uudelleenkilpailutustarvetta 4-5 vuoden välein. Sopimus tulee voimaan sopimuksen

molemmipuolisella allekirjoituksella ja hankintapäätöksen saatua lainvoiman.

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen, Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Katu- ja liikuntapaikkavalojen huolto- ja korjaus- sekä nostolaittepalvelu

Beschreibung: Hankinnan kohteena ovat Rovaniemen kaupungin teknisten ja vapaa-ajan

palveluille sekä tilapalvelukeskukselle tilattavat katu- ja liikuntapaikkavalojen huolto- ja

korjaus- sekä nostokoriautopalvelut. Hankintaan sisältyy ennakoiva kunnossapito- ja

vikakorjauspalvelu kattaen: - Asemakaava-alueen katu- ja puistovalaisituksen valaisimet,

pylväät, kaapeloinnit ja ohjausjärjestelmät - Muun kuin asemakaava-alueen yksityisteiden ja

puistovalaisituksen valaisimet, pylväät, kaapeloinnit, ilmajohdot ja ohjausjärjestelmät -

Mahdolliset erikoiskohteet esim. alikulut, torialueet, sillat, satama-alueet - Latureittien ja

ulkoliikuntapaikkojen valaisimet, pylväät, kaapeloinnit ja ohjausjärjestelmät - Jouluvalojen ja

somistusten asentaminen ja purkaminen, sekä - Nostokoriautopalvelut Tarkempi kuvaus

hankinnan kohteesta on kuvattu tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä. Hankinta tehdään

yhtenä kokonaisuutena, eikä sitä jaeta osiin. Tämän hankinnan osalta voidaan tilanteen niin

vaatiessa, hankkia myös vähäisessä määrin hankinnan kohteen ulkopuolisia samaan

palvelukokonaisuuteen kuuluvia palveluita. Hankinnat tehdään ensisijaisesti hintatiedusteluna.

Rovaniemen kaupungin Tilapalvelukeskus on liittynyt Numera Palvelut Oy:n Vuokrattavat

rakennuskoneet- ja laitteet -yhteishankintaan, jonka kautta Tilapalvelukeskus hankkii ja

vuokraa nostolaitteita. Lisäksi tilaajan omat sähköasentajat voivat huoltaa ja korjata hankinnan kohteena olevia valaisimia ja valonlähteitä. Sopimus ei muodosta toimittajalle yksinoikeutta tuottaa ao. palveluita eikä tilaajalle määräostovelvoitetta.

Interne Kennung: ROIDno-2026-2926

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 50230000 Reparatur, Wartung und zugehörige Dienste in Verbindung mit Straßen und anderen Einrichtungen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 50232100 Wartung von Straßenbeleuchtungen

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Lappi (FI1D7)

Land: Finnland

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 01/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/08/2030

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

Zusätzliche Informationen: Hankintasopimus solmitaan yhden (1) toimittajan kanssa.

Sopimuskausi on neljä (4) vuotta, jonka jälkeen se voi jatkua toistaiseksi voimassa olevana.

Hankintayksikkö tarkastelee toistaiseksi voimassa olevan sopimuksen

uudelleenkilpailutustarvetta 4-5 vuoden välein. Sopimus tulee voimaan sopimuksen

molemmipuolisella allekirjoituksella ja hankintapäätöksen saatua lainvoiman.

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE),

Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Kokonaisedullisin hinta

Beschreibung: Kokonaisedullisesti halvin hinta

Kategorie des Festwert-Zuschlagskriteriums: Fester Wert (insgesamt)

Zuschlagskriterium — Zahl: 100

5.1.11. Auftragsunterlagen

Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 10/07/2026 09:00:00 (UTC+00:00)

Westeuropäische Zeit, GMT

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://tarjouspalvelu.fi/rovaniemi?id=613665&tpk=0a2d64b4-f113-4d54-9363-2315806be56f>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://tarjouspalvelu.fi/rovaniemi?id=613665&tpk=0a2d64b4-f113-4d54-9363-2315806be56f>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Finnisch
Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 12/08/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Westeuropäische Zeit, GMT

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 3 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 12/08/2026 09:01:00 (UTC+00:00) Westeuropäische Zeit, GMT

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Schlichtungsstelle: Markkinaoikeus

Überprüfungsstelle: Markkinaoikeus

Informationen über die Überprüfungsfristen: 14 vrk hankintapäätöksen tiedoksiannosta

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt:

Rovaniemen kaupunki

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Rovaniemen kaupunki

Registrierungsnummer: 1978283-1

Postanschrift: PL 8216

Stadt: Rovaniemi

Postleitzahl: 96101

Land, Gliederung (NUTS): Lappi (FI1D7)

Land: Finnland

Kontaktperson: Hankintapalvelut

E-Mail: hankintapalvelut@rovaniemi.fi

Telefon: +358 163221

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Markkinaoikeus

Registrierungsnummer: 3006157-6

Postanschrift: Radanrakentajantie 5

Stadt: Helsinki
Postleitzahl: 00520
Land, Gliederung (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Land: Finnland
E-Mail: markkinaoikeus@oikeus.fi
Telefon: +358 295643300
Internetadresse: <https://www.markkinaoikeus.fi>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle
Schlichtungsstelle

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Hansel Oy (Hilma)
Registrierungsnummer: FI09880841
Postanschrift: Mannerheiminaukio 1a
Stadt: Helsinki
Postleitzahl: 00100
Land, Gliederung (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Land: Finnland
Kontaktperson: eSender
E-Mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi
Telefon: 029 55 636 30
Internetadresse: <http://hankintailmoitukset.fi>
Rollen dieser Organisation:
TED eSender

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: d62d156a-047d-435a-b30d-082f6ac3e152 - 01
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 16
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 18/06/2026 09:24:50 (UTC+00:00)
Westeuropäische Zeit, GMT
Bekanntmachung — eSender-Übermittlungsdatum: 18/06/2026 09:58:24 (UTC+00:00)
Westeuropäische Zeit, GMT
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Finnisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 423806-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 117/2026
Datum der Veröffentlichung: 19/06/2026